



# DZIENNIK TARYF I ZARZĄDZEŃ KOLEJOWYCH

ORGAN URZĘDOWY MINISTERSTWA KOMUNIKACJI

Rok IX.

Warszawa, dnia 23 lipca 1936 r.

Nr. 22.

## T R E Ś Ć :

### DZIAŁ URZĘDOWY.

#### A. Sprawy przewozowo-taryfowe.

##### I. Zarządzenia.

##### Zarządzenie Ministra Komunikacji

z dnia 22 lipca 1936 r. w sprawach taryfowych zawierające co następuje:

##### Taryfy wewnętrzne.

- Poz. 363. Taryfa towarowa P. K. P., część I-B, część II, zeszyty: 1, 2, 3 i 6. (Sp. T. Nr. 2, 3, 4, 5 i 8). — Zmiany i uzupełnienia.
- Poz. 364. Spis stacji, ładowni i przystanków kolejowych. (Sp. T. Nr. 10). — Zmiany i uzupełnienia.
- Poz. 365. Taryfa towarowa Polskich Kolei Wąskotorowych, część II. (Sp. T. Nr. 601). — Zmiany i uzupełnienia.
- Poz. 366. Zarządzenie w sprawie skasowania opłaty taryfowej przy przewozie psów luzem.

##### Polsko-rumuński związek kolejowy.

- Poz. 367. Taryfa towarowa, część II. (Sp. T. Nr. 71). — Zmiany w taryfach artykułowych.

##### Polsko-łotewsko-estoński związek kolejowy.

- Poz. 368. Taryfa towarowa bezpośrednia, część II, mająca obowiązywać od 1 sierpnia 1936 r. (Sp. T. Nr. 96). — Sprostowania.

##### Polsko-węgierski związek kolejowy.

- Poz. 369. Taryfa towarowa, zeszyt 2. (Sp. T. Nr. 83). — Sprostowania i uchylenie ważności niektórych taryf artykułowych.

##### Czeskosłowacko-polski związek kolejowy.

- Poz. 370. Taryfa towarowa, część II, zeszyt 3. (Sp. T. Nr. 174). — Uzupełnienia.
- Poz. 371. Taryfa towarowa, część II, zeszyt 4. (Sp. T. Nr. 175). — Wydanie nowej taryfy.

- Poz. 372. Taryfa towarowa, część II, zeszyt 8. (Sp. T. Nr. 179). — Wydanie nowej taryfy.

##### Polsko-czeskosłowacko-dunajowy związek komunikacyjny.

- Poz. 373 i 374. Międzynarodowa taryfa kolejowo-wodna, zeszyt 1. (Sp. T. Nr. 228) — a) zmiany dla cynku i ołowiu, b) uzupełnienia i zmiany taryfy.
- Poz. 375. Międzynarodowa taryfa kolejowo-wodna, zeszyt 2 B. (Sp. T. Nr. 243 B). — Sprostowanie omyłek drukarskich.

##### Czeskosłowacko-polski związek kolejowy dla komunikacji z portami morskimi.

- Poz. 376 i 377. Międzynarodowa taryfa na przewóz towarów, część I. (Sp. T. Nr. 247). — a) zmiany, b) zniżka na koks.

##### Międzynarodowe taryfy osobowe.

- Poz. 378. Polsko-niemiecka komunikacja osobowa i bagażowa, zeszyt II. (Sp. T. Nr. 460 b). — Uzupełnienie.

### II. OBWIESZCZENIA.

- 1) W sprawie obowiązku składania zaświadczeń walutowych w razie skierowania przesyłki na obszar W. M. Gdańska w drodze dodatkowego zlecenia lub w drodze rozporządzenia przesyłką przez nadawcę.
- 2) W sprawie wznowienia normalnego ruchu pociągów przez most na rzece Narwi na szlaku Nowogród-Morgowniki.
- 3) W sprawie kolejowego kursu walut zagranicznych.

### SPROSTOWANIA.

- 1) Taryfa towarowa P. K. P., część II, zeszyt 4. (Sp. T. Nr. 6).
- 2) Taryfa wewnętrzna P. K. P., część I B., część II, zeszyty: 1, 2, 3 i 6, spis stacji, wykaz odległości taryfowych i Taryfa towarowa Polskich Kolei Wąskotorowych. (Sp. T. Nr. 2, 3, 4, 5, 8, 10, 11, 600 i 601).



## Dział urzędowy.

### A. SPRAWY PRZEWOZOWO-TARYFOWE.

#### I. ZARZĄDZENIA.

##### Zarządzenia Ministra Komunikacji

z dnia 22 lipca 1936 r.

##### w sprawach taryfowych.

Na podstawie ustawy z dnia 12 czerwca 1924 roku o zakresie działania Ministra Kolei Żelaznych i o organizacji urzędów kolejowych (Dz. U. R. P. z roku 1924, Nr. 57, poz. 580), rozporządzenia Prezydenta Rzeczypospolitej z dnia 24 września 1926 roku w sprawie ustanowienia urzędu Ministra Komunikacji (Dz. U. R. P. z roku 1926, Nr. 97, poz. 567) oraz ustawy z dnia 21 kwietnia 1936 roku o wydawaniu Dziennika Taryf i Zarządzeń Kolejowych (Dz. U. R. P. z roku 1936, Nr. 29, poz. 234) zarządza się co następuje:

Poz. 363. Taryfa Towarowa Polskich Kolei Państwowych na obszarach Rzeczypospolitej Polskiej i Wolnego Miasta Gdańska (linje normalnotorowe), Część I-B oraz część II zeszytu 1, 2, 3 i 6. — Zmiany i uzupełnienia.

Z dniem 25 lipca 1936 roku do taryfy powyższej wprowadza się następujące zmiany i uzupełnienia:

#### I.

##### W części I-B.

Na str. 27, w § 57, w wierszu drugim po słowach „nadawca obowiązany jest” dodaje się przecinek oraz słowa: „o ile nie została wykorzystana cała powierzchnia podłogi wagonu,”

Na str. 50, w § 100 c) zdanie drugie otrzymuje nowe brzmienie następujące: „Za jednym zgłoszeniem przewozu stacyjnego można nadać przez tego samego nadawcę do tego samego odbiorcy najwyżej 5 przesyłek”. <sup>[11]</sup>

Na str. 77 pozycje 250 i 252 K. t. skreśla się wraz z wyjaśnieniami i zastępuje nowym brzmieniem następującem:

250	Węgiel kamienny — także mielony, antracyt, brykiety z węgla kamiennego oraz miał węglowy, także płukany, t. j. sortyment węgla o wymiarach od 0 do 15 mm . . . . .	III	C	P3
252	Koks węglowy — także mielony, brykiety z koksu oraz miał koksowy (koksik) t. j. sortyment koksu o wymiarach od 0 do 10 mm . . . . .	III	C	P3

Na str. 95, przed pozycją 655 dodaje się nową pozycję o brzmieniu następującem:

654	Ług posulfitowy . . . . .	III	14	P3
-----	---------------------------	-----	----	----

Na str. 132, w pozycji 1412 K. t. po słowie „(aeroplany)” skreśla się przecinek oraz dodaje się słowa: „i ich części,”

Na str. 197, w załączniku II skreśla się wiersz „Opakowanie używane” wraz z wszelkimi danymi,

Na str. 208, w załączniku VI, w wierszu czwartym od góry skreśla się oznaczenie „\*)” oraz u dołu strony odnośnik,

Na str. 210, w załączniku VIII, w wierszu trzecim od góry skreśla się oznaczenie „\*)” oraz u dołu strony odnośnik,



Na str. 215, w załączniku XIII:

a) w wierszu odpowiadającym poz. 961 i 962 po słowie „leszczyny” dodaje się słowa: „z wyjątkiem obręczy z leszczyny surowej z poz. 961 K. t.”,

b) w wierszu odpowiadającym poz. 967, 968 i 969 po słowie „koszykarskie” dodaje się słowa: „z wyjątkiem słomianek z poz. 968 K.t.”,

#### w z e s z c i e 1

str. 12, w § 24 dodaje się nowy ustęp o brzmieniu następującem:

„Jeżeli ładowności wagonu nie można wyzyskać, gdyż przekroczony byłby dopuszczalny nacisk koła na szyny choćby na pewnej części drogi przewozu, do obliczenia przewoźnego przyjmuje się wagę osiągalną z uwagi na dopuszczalny nacisk koła na szyny, najmniej jednak za 12 tonn. Również w przypadku, gdy w taryfie specjalnej lub wyjątkowej przewidziano opłaty z obliczeniem najmniej za 15 tonn, opłaty te stosuje się za wagę mniejszą, osiągalną z uwagi na dopuszczalny nacisk koła na szyny choćby na części drogi przewozu, najmniej jednak za 12 tonn.

W obydwu powyższych przypadkach, gdy nadawca mimo uprzedzenia stacji załaduje przesyłkę o wadze, wykluczającej przewóz najkrótszą z uwagi na nacisk koła na szyny, kolej przewozi przesyłkę drogą okreśną według taryfy, stosowanej na tej drodze. O uprzedzeniu winna być uczyniona adnotacja w liście przewozowym. Jeżeli nadawca w liście przewozowym wskazał drogę przewozu, na której istnieje ograniczony nacisk koła na szyny, a która jest dłuższa w porównaniu do drogi przewozu z dopuszczalnym naciskiem koła na szyny, wówczas powyższego ulgowego obliczenia przewoźnego nie należy stosować”. [11]

Na stronie 60:

a) w taryfie specjalnej W B—13, w p. 1. „Przedmiot” dodaje się nowy wiersz o brzmieniu następującem:

| Ślimaki . . . . . | z poz. 112. |  
[11]

b) w taryfie specjalnej WB-14, w p. 4 „Szczególne warunki stosowania” dodaje się nowe zdanie o brzmieniu następującem:

| Powyższe warunki stosowa-  
nia nie są wymagane przy  
przesyłkach wewnętrzności  
zwierzęcych [11] |

Na str. 85, w załączniku 1 do taryf specjalnych WB dodaje się w porządku alfabetycznym nazwę stacji „Krosno”,

Na str. 88, w załączniku 6 do taryf specjalnych WB dodaje się w porządku alfabetycznym nazwę stacji „Warszawa”,

Na str. 97, w taryfie specjalnej WC-40, w p. 4 „Szczególne warunki stosowania” kropkę zmienia się na przecinek oraz dodaje się słowa:

| lub „do dalszego zużycia  
w octowni (fabryce octu)  
odbiorcy”. [11] |

Na str. 161, w taryfie specjalnej WF-1, w p. 1 „Przedmiot”, w ustępie „B”, w rubryce „Poz. K. t.” przed słowem „poz.” dodaje się: „z”,



Na str. 175, w taryfie specjalnej WF-70, w p. 1 „Przedmiot” skreśla się słowa: „tociny wytwarzane przy pomocy specjalnych pił (spetro)” oraz dodaje się nową taryfę wyjątkową WF-72 o brzmieniu następującem:

Oznaczenie taryfy	1. Przedmiot		2. Obszar ważności		3. Opłaty	4. Szczególne warunki stosowania
	Nazwa towaru	Poz. K. t.	od	do		
WF—72	Trociny wytwarzane przy pomocy specjalnych pił (spetro) . . . . .	z poz. 239	wszystkich stacji P. K. P. i kolei prywatnych, wymienionych w § 117 b), c) T. Cz. I-B.	wszystkich stacji P. K. P. i kolei prywatnych, wymienionych w § 117 b), c) T. Cz. I-B.	Według kolumny WF—12 tabeli opłat do taryf specjalnych WF.	

III

Na str. 181, w taryfie specjalnej WF-103, w p. 1 „Przedmiot” dodaje się nowy wiersz o brzmieniu następującem:

I | Smoła z drzew liściastych | z poz. 989 |

III

Na str. 199, w załączniku 3 do taryf specjalnych WF dodaje się w porządku alfabetycznym nazwę stacji „Dąbrówka Górnicza”,

Na str. 244, w załączniku 4 do taryf specjalnych WH dodaje się w porządku alfabetycznym nazwę stacji „Miejska Górka”,

Na str. 328, w kolumnie WL-3, na odległościach 136—140 km stawkę 87 zmienia się na: „80”,

Na str. 336, w taryfie specjalnej WM-18, w p. 2 „Obszar ważności”, w rubryce „od” dodaje się w porządku alfabetycznym nazwy stacji: „Chebzie, Chorzów, Hajduki, Nowy Bytom Tow., Rybnik, Sienianowice Sl.”,

Na str. 337, w taryfie specjalnej WM-19, w p. 2 „Obszar ważności”, w rubryce „od” dodaje się w porządku alfabetycznym nazwę stacji „Wąchock”,

Na str. 338, w taryfie specjalnej WM-30, w p. 2 „Obszar ważności”, w rubryce „od” dodaje się w porządku alfabetycznym nazwę stacji „Wąchock”,

Na str. 339:

a) w taryfach specjalnych WM-32 i WM-34, w p. 2 „Obszar ważności” w rubryce „od” dodaje się w porządku alfabetycznym nazwę stacji „Wąchock”,

b) w taryfie specjalnej WM-34, w p. 4 „Szczególne warunki stosowania”, w wierszu czwartym po słowie „żelaza” dodaje się słowa: „lub wytwórni żelaza leśnieszowego”,



Na str. 340, w taryfie specjalnej WM-35:

a) w p. 2 „Obszar ważności” w rubryce „od” dodaje się w porządku alfabetycznym nazwę stacji „Wąchock”,

b) w p. 4 „Szczególne warunki stosowania”, w wierszu czwartym po słowie „żelaza” dodaje się słowa: „lub wytwórni żelaza lemieszowego”,

Na str. 369, w taryfie specjalnej WM-155, w p. 4 „Szczególne warunki stosowania”, w wierszu pierwszym liczbę 82 zmienia się na liczbę: „81”,

Na str. 401, w taryfie specjalnej WN-30, w p. 2 „Obszar ważności”, w rubryce „od” w wierszu czwartym od góry oznaczenie WM zmienia się na oznaczenie: „WN”,

Na str. 403, w taryfie specjalnej WN-38:

a) w p. 2 „Obszar ważności” w rubryce „do” dodaje się w porządku alfabetycznym nazwę stacji „Kalisz”,

b) w p. 4 „Szczególne warunki stosowania” w wierszu piątym po słowie „papierowych” dodaje się słowa: „lub bibulek kolorowych marszczonych i gładkich”,

### W zeszycie 2

Na str. 128, w taryfie specjalnej GF-97, w p. 1 „Przedmiot” dodaje się nowy wiersz o brzmieniu następującem:

	Smoła z drzew liściastych	z poz. 989	11
--	---------------------------	------------	----

Na str. 162, w taryfie specjalnej GH-106, w p. 4 „Szczególne warunki stosowania” w wierszu trzecim od góry liczbę 1164 zmienia się na „1167”,

Na str. 208, w taryfie specjalnej GM-30, w p. 2 „Obszar ważności”, w rubryce „od” dodaje się w porządku alfabetycznym nazwę stacji „Golub”,

Na str. 242, w taryfie specjalnej GM-178, w p. 2 „Obszar ważności”, w rubryce „od” dodaje się w porządku alfabetycznym nazwę stacji „Wąchock”,

Na str. 218—246, w taryfach specjalnych GM-73, GM-80, GM-82, GM-84, GM-92, GM-116, GM-148, GM-150, GM-166 i GM-200 w p. 2 „Obszar ważności”, w rubryce „od” przywraca się nazwę stacji „Suchedniów” od dnia 5/VI 1936 r., skreśloną Dz. T. i Z. K. z roku 1936, Nr. 16, poz. 249,

Na str. 251—261 przywraca się od dnia 5/VI. 1936 r. taryfy specjalne GM-230, GM-240, GM-250, GM-260, GM-270, GM-284 i GM-294, skreślone Dz. T. i Z. K. z roku 1936, Nr. 16, poz. 249,

Na str. 269, w kolumnie GM-106, w rubryce „b”, na odległościach 311—320 km stawkę 289 zmienia się na: „299”,

### W zeszycie 3

Na str. 85, w taryfie specjalnej FE-1, w p. 3 „Opłaty”, w rubryce „a” w wierszu „B” dodaje się liczbę „250”,

Na str. 88, w taryfie specjalnej PE-22, w p. 3 „Opłaty”, w rubryce „a” w wierszu „B” dodaje się liczbę „250”,

Na str. 109, w taryfie specjalnej PF-116, w p. 1 „Przedmiot” dodaje się nowy wiersz o brzmieniu następującem:

	Smoła z drzew liściastych . . . .	z poz. 989	11
--	-----------------------------------	------------	----



Na str. 127, w taryfie specjalnej PH-5, w p. 2 „Obszar ważności”, w rubryce „do” oraz w p. 3 „Opłaty” dodaje się w porządku alfabetycznym nowy wiersz następujący:

| Jaworzno . . | — | 514 |  
[11]

Na str. 154, w taryfie specjalnej PJ-93, w p. 4 „Szczególne warunki stosowania” skreśla się zdanie drugie, zaczynające się od słów: „Nadawca powinien zamieścić.....itd”.

Na str. 170, w taryfie specjalnej PM-30, w p. 2 „Obszar ważności” w rubryce „od” w ustępie „A” dodaje się w porządku alfabetycznym nazwę stacji „Wąchock”.

Na str. 171, w taryfie specjalnej PM-34, w p. 2 „Obszar ważności”, w rubryce „od” w ustępie „A” dodaje się w porządku alfabetycznym nazwę „Wąchock”.

Na str. 172, w taryfie specjalnej PM-38, w p. 2 „Obszar ważności”, w rubryce „od” w ustępie „A” dodaje się w porządku alfabetycznym nazwę stacji „Wąchock”.

Na str. 173, w taryfie specjalnej PM-42, w p. 2 „Obszar ważności”, w rubryce „od” w ustępie „A” dodaje się w porządku alfabetycznym nazwę stacji „Wąchock”.

Na str. 180, w taryfie specjalnej PM-70, w p. 2 „Obszar ważności” w rubryce „od” dodaje się w porządku alfabetycznym nazwę stacji „Wąchock” oraz w p. 3 „Opłaty” w wierszu odpowiadającym nazwie tej stacji dodaje się liczbę „93”.

Na str. 182, w taryfie specjalnej PM-73, w p. 4 „Szczególne warunki stosowania” zamieszcza się ustęp o brzmieniu następującym:

Opłaty niniejszej taryfy stosuje się również do ilości płyt cynkowych załadowanych na stacji portowej na własne potrzeby statków obrotu zamorskiego (do czyszczenia wody w kotłach okrętowych). Dowodem takiego zużycia jest w tym wypadku zaświadczenie o dokonanym wywozie (T. Cz. II/3, § 18a), Dział B), stwierdzające wywóz morzem za granicę celną.

[11]

Na str. 204, w taryfie specjalnej PN-12, w p. 2 „Obszar ważności”, w rubryce „od” dodaje się w porządku alfabetycznym nazwę stacji „Zakopane”.



## W zeszycie 6

Na str. 18—20, w tabeli opłat do taryf wyjątkowych wa, opłaty kolumny wa-1 zastępuje się nowymi opłatami następującymi:

Za odległość kilometrów	KOLUMNA		Za odległość kilometrów	KOLUMNA		Za odległość kilometrów	KOLUMNA	
	wa-1			wa-1			wa-1	
	dla przew. wagon. z obliczeniem za wagę rzeczywistą najmniej za:			dla przew. wagon. z obliczeniem za wagę rzeczywistą najmniej za:			dla przew. wagon. z obliczeniem za wagę rzeczywistą najmniej za:	
	5000 kg	10000 kg		5000 kg	1000 kg		5000 kg	10000 kg
	rubryka			rubryka			rubryka	
	a	b		a	b		a	b
groszy za 100 kg		groszy za 100 kg		groszy za 100 kg		groszy za 100 kg		
			451—460	213	146	901—910	337	229
			461—470	216	148	911—920	339	231
111—115	138	101	471—480	218	150	921—930	341	233
116—120	138	102	481—490	221	151	931—940	345	235
121—125	139	102	491—500	224	153	941—950	348	237
126—130	140	102	501—510	227	155	951—960	350	238
131—135	141	102	511—520	229	157	961—970	353	240
136—140	141	103	521—530	232	159	971—980	356	242
141—145	142	103	531—540	235	161	981—990	358	244
146—150	143	103	541—550	238	163	991—1000	361	246
151—155	143	104	551—560	240	164	1001—1010	364	248
156—160	144	104	561—570	243	166	1011—1020	366	249
161—165	145	104	571—580	246	168	1021—1030	370	251
166—170	146	104	581—590	249	170	1031—1040	372	253
171—175	146	105	591—600	251	172	1041—1050	375	255
176—180	147	105	601—610	254	174	1051—1060	378	257
181—185	148	105	611—620	257	175	1061—1070	381	259
186—190	148	106	621—630	260	177	1071—1080	383	261
191—195	149	106	631—640	262	179	1081—1090	386	262
196—200	150	106	641—650	265	181	1091—1100	388	264
201—210	150	107	651—660	268	183	1101—1110	392	266
211—220	151	107	661—670	271	185	1111—1120	394	268
221—230	152	107	671—680	273	187	1121—1130	397	270
231—240	153	107	681—690	276	188	1131—1140	400	272
241—250	153	108	691—700	279	190	1141—1150	403	274
251—260	155	108	701—710	282	192	1151—1160	405	275
261—270	155	108	711—720	284	194	1161—1170	408	277
271—280	156	109	721—730	287	196	1171—1180	411	279
281—290	157	109	731—740	290	198	1181—1190	414	281
291—300	158	109	741—750	293	200	1191—1200	416	283
301—310	161	112	751—760	295	201	1201—1210	419	285
311—320	165	114	761—770	298	203	1211—1220	422	286
321—330	169	117	771—780	301	205	1221—1230	425	288
331—340	173	119	781—790	304	207	1231—1240	427	290
341—350	177	122	791—800	306	209	1241—1250	430	292
351—360	181	125	801—810	309	211	1251—1260	433	294
361—370	185	127	811—820	312	212	1261—1270	436	296
371—380	188	130	821—830	315	214	1271—1280	438	298
381—390	192	132	831—840	317	216	1281—1290	441	299
391—400	196	135	841—850	320	218	1291—1300	443	301
401—410	199	137	851—860	323	220			
411—420	202	138	861—870	326	222			
421—430	205	140	871—880	328	224			
431—440	207	142	881—890	331	225			
441—450	210	144	891—900	334	227			

11







**Poz. 364. Spis stacyj ładowni i przystanków kolejowych, obowiązujący od dnia 1 maja 1933 r. Zmiany i uzupełnienia.**

Z dniem 25 lipca 1936 roku do spisu powyższego wprowadza się następujące zmiany i uzupełnienia:

Na str. 47, przy nazwie stacji Domażyr:

a) w rubryce 2 skreśla się „ad r=Janów”, a wzamian wpisuje się: „ad. r.=Lwów Kleparów”,

b) w rubryce 6 skreśla się oznaczenie „=”, a wzamian wpisuje się oznaczenie: „O, Bp, Wu”,

Na str. 106, przy nazwie p. o. Michałówka, w rubryce 6 skreśla się oznaczenie: „B, E”, a wzamian wpisuje się oznaczenie: „Bp”,

Na str. 124, przy nazwie stacji Panki w rubryce 7 dodaje się oznaczenie: „Wg=35”,

Na str. 151, przy nazwie stacji Słupia, w rubryce 9 skreśla się „Słupia” a wzamian należy wpisać: „Kępno”,

Na str. 155, przy nazwie stacji Stawy, w rubryce 2 skreśla się „ad=Dęblin” oraz w rubryce 6 skreśla się oznaczenie „O” i wzamian dodaje się oznaczenie: „=”,

Na str. 174, przy nazwie stacji Wieluń, w rubryce 7 oznaczenie „Wg=50” zmienia się na oznaczenie: „Wg=35”,

Na str. 241 skreśla się nazwę stacji Grodzisk Wkp. wraz z wszelkimi danymi,

Na str. 243:

a) przy nazwie stacji Leszno, w rubryce 3 słowa „Wenski Ludwik” zmienia się na: „Firma Paul Oelsner, Nast. Ludwik Wenski, właśc. Józef Maćkowiak”,

b) skreśla się nazwę stacji Międzychód wraz z wszelkimi danymi,

Na str. 244 skreśla się nazwę stacji Rakoniewice wraz z wszelkimi danymi.

Nr. HT. III. 155/51.

**Poz. 365. Taryfa towarowa polskich kolei wąskotorowych, część II, obowiązująca od dnia 1 marca 1935 r. Zmiany.**

Z dniem 25 lipca 1936 roku do taryfy powyższej wprowadza się następujące zmiany i uzupełnienia:

Na str. 25, w taryfie wyjątkowej Nr. 1 na wąskotorowej kolei Hrubieszowskiej, w p. 1 „Przedmiot”:

a) w wierszu lit. B) po liczbie „3” dodaje się kropkę oraz skreśla się słowa: „z wyjątkiem buraków cukrowych świeżych z poz. 21 K. t.”,

b) w wierszu lit. C) po liczbie „4” skreśla się kropkę oraz dodaje się słowa: „z wyjątkiem buraków cukrowych świeżych poz. 21 a) K. t.”.

Nr. H. T. III. 161/48.

**Poz. 366. Zarządzenie w sprawie skasowania opłaty taryfowej przy przewozie psów luzem.**

Rozporządzenie Ministra Komunikacji z dnia 29 września 1931 r. Nr. III/1/12581/31 w sprawie wprowadzenia opłaty taryfowej przy przewozie osób i bagażu (Dz. T. i Z. K. z roku 1931, Nr. 33, poz. 396) uzupełnia się z ważnością od dnia 1 sierpnia 1936 r. nowym ustępem o brzmieniu następującem:

„Od biletów, wydawanych na przewóz psów luzem, nie pobiera się opłaty powyższej”.

Nr. H. O. II. 22a/74.



## Poz. 367. Polsko-Rumuński Związek Kolejowy. Taryfa towarowa, część II.

Z mocą obowiązującą od dnia 1 sierpnia 1936 r. wprowadza się w powyższej taryfie następujące uzupełnienia:

1) W taryfie artykułowej Nr. 1, w tablicy B włącza się następujące stacje:

1	2	3
Danzig (Gdańsk) Neufahrwasser Weichsel-	pd - col - St. 5 t 10 t 15 t	289
bahnhof, Danzig (Gdańsk) Neufahrwas-		246
ser Zollinland . . . . .		218
		199
Gdynia Port Centralny . . . . .	pd - col - St. 5 t 10 t 15 t	289
Gdynia Port Wolna Strefa . . . . .		246
		218
		199

2) W taryfie artykułowej Nr. 2, w tablicy B włącza się następujące stacje:

1	2	3	4
Danzig (Gdańsk) Neufahrwasser Weichsel-	A, B, C, G D, E F	10 t, 15 t	74
bahnhof, Danzig (Gdańsk) Neufahrwas-		10 t, 15 t	55
ser Zollinland . . . . .		10 t, 15 t	46
Gdynia Port Centralny . . . . .	A, B, C, G D, E F	10 t, 15 t	74
Gdynia Port Wolna Strefa . . . . .		10 t, 15 t	55
		10 t, 15 t	46

3) W taryfie artykułowej Nr. 4, w tablicy B włącza się następujące stacje:

1	2	3	4
Danzig (Gdańsk) Neufahrwasser Weichsel-	A, B, C, D, E	10 t, 15 t	60
bahnhof, Danzig (Gdańsk) Neufahrwas-			
ser Zollinland . . . . .			
Gdynia Port Centralny . . . . .	A, B, C, D, E	10 t, 15 t	60
Gdynia Port Wolna Strefa . . . . .			

4) W taryfie artykułowej Nr. 25 B, w tablicy B włącza się następujące stacje:

1	2	3	4
Danzig (Gdańsk) Neufahrwasser Weichsel-	A1, A2, B1, B2, C, E, F1, F2, J1, J2, K1a, K1b, K2 G1, G2 G3, L1, L2	10 t, 15 t 10 t, 15 t 10 t, 15 t	37 66 50
bahnhof, Danzig (Gdańsk) Neufahrwasser			
Zollinland . . . . .			
Gdynia Port Centralny . . . . .	A1, A2, B1, B2, C, E, F1, F2, J1, J2, K1a, K1b, K2 G1, G2 G3, L1, L2	10 t, 15 t 10 t, 15 t 10 t, 15 t	37 66 50
Gdynia Port Wolna Strefa . . . . .			



5) W taryfie artykułowej Nr. 34, w tablicy B włącza się następujące stacje:

1	2	3	4
Danzig (Gdańsk) Neufahrwasser Weichsel-	A, B	5 t	156
bahnhof, Danzig (Gdańsk) Neufahrwas-		10 t, 15 t	126
ser Zollinland . . . . .			
Gdynia Port Centralny . . . . .	A, B	5 t	156
Gdynia Port Wolna Strefa . . . . .		10 t, 15 t	126

6) W taryfie artykułowej Nr. 39, w tablicy B włącza się następujące stacje:

1	2	3
Danzig (Gdańsk) Neufahrwasser Weichsel-	5 t	172
bahnhof, Danzig (Gdańsk) Neufahrwas-	10 t	141
ser Zollinland . . . . .	15 t	129
Gdynia Port Centralny . . . . .	5 t	172
Gdynia Port Wolna Strefa . . . . .	10 t	141
	15	129

7) W taryfie artykułowej Nr. 43 B, w tablicy B włącza się następujące stacje:

1	2	3	4
Danzig (Gdańsk) Neufahrwasser Weichsel-	a, b	5 t	172
bahnhof, Danzig (Gdańsk) Neufahrwas-		10 t	141
ser Zollinland . . . . .		15 t	129
Gdynia Port Centralny . . . . .	a, b	5 t	172
Gdynia Port Wolna Strefa . . . . .		10 t	141
		15 t	129

8) W taryfie artykułowej Nr. 53, w tablicy B włącza się następujące stacje:

1	2	3
Danzig (Gdańsk) Neufahrwasser Weichsel-	5 t	87
bahnhof, Danzig (Gdańsk) Neufahrwas-	10 t	58
ser Zollinland . . . . .	15 t	45
Gdynia Port Centralny . . . . .	5 t	87
Gdynia Port Wolna Strefa . . . . .	10 t	58
	15 t	45



- Poz. 368. Polsko-Łotewsko-Estoński Związek Kolejowy. Taryfa towarowa dla komunikacji pomiędzy stacjami kolei żelaznych, położonych na obszarze Rzeczypospolitej Polskiej, z jednej strony, a stacjami:
- 1) Kolei łotewskich,
  - 2) kolei estońskich, w tranzycie przez Łotwę, oraz
  - 3) z portem Helsinki (Finlandja) w tranzycie przez Łotwę i Estonję, z drugiej strony.
- Część II, obowiązująca od dnia 1. VIII. 1936 r. (Dz. T. i Z. Kol. 1936 Nr. 19 poz. 312).

W wyżej wymienionej taryfie wprowadza się następujące sprostowania:

- I. W Rozdziale IV „Nomenklatura i klasyfikacja towarów”.
    - 1) na stronie 25, przy pozycji taryfowej „12. Chlorek wapnia” wskazane dla odległości kolei łotewskich w rubryce „10” klasy wywozowe „9—10—11—12”, prostuje się na: „10—11—12—13”.
    - 2) na stronie 105 przy pozycji „101. Tłuszcze”, przy punktach „1”, „2 b)” i „2 c)”, wskazane dla odległości kolei łotewskich w rubryce „9” dla normy taryfowej „15t” klasy przywozowe: „8”, „7”, „7” prostuje się odpowiednio na: „7”, „8”, „8”.
    - 3) na stronie 115. w rubryce „14” w uwadze „5” w wierszu ostatnim tej uwagi, słowa: „15 tonn kl. 15” prostuje się na słowa: „15 tonn kl. 16”.
  - „II. na stronie 18, w dziale „Objaśnienia”, w punkcie „5”, w wierszu trzecim, słowa: „w punkcie G 1” prostuje się na słowa: „w punkcie A 3 c) d)”. Oprócz tego w wierszu drugim tegoż punktu „5” skreśla się słowo: „belek”.
- Nr. H. Tz. VI. 322/52.

- Poz. 369. Polsko-Węgierski Związek Kolejowy. Międzynarodowa związkowa taryfa towarowa na przewóz towarów (z wyłączeniem zwierząt żywych, drewna i węgla mineralnego). Sprostowania i uchylene ważności taryf artykułowych.

- 1) Zeszyt 2. Taryfa artykułowa 114 (głina surowa).

Z ważnością od dnia 1 sierpnia 1936 r. do taryfy powyższej wprowadza się następujące sprostowania:

Na str. 1 i 3, numer taryfy artykułowej „114” prostuje się na „121”.

Na str. 1, skreśla się wiersz unieważniający taryfę artykułową 114 „z dniem wejścia w życie.....”.

W napisie węgierskim słowo „Agyak” prostuje się na „Agyag”.

2) Zeszyt 2, Taryfa artykułowa	4 (gips)	obow. od 15.VIII 34.
„ 2, „ „ „	5 (asbest)	„ „ 15.VIII 34.
„ 2, „ „ „	17 (papier cygaret.)	„ „ 15.VIII 34.
„ 2, „ „ „	104 (nasiona cebuli)	„ „ 15.VIII 34.
„ 2, „ „ „	114 (tytoń)	„ „ 15.VIII 34.
„ 2, „ „ „	116 (wyroby z żelaza)	„ „ 15.III 35.
„ 2, „ „ „	117 (maszyny elektr.)	„ „ 15.VIII 34.
„ 2, „ „ „	119 (maszyny roln.)	„ „ 15.III 35.

Z dniem 31 sierpnia 1936 r. wszystkie powyższe taryfy artykułowe tracą moc obowiązującą.

Nr. H. Tz. II. 42/39.

- Poz. 370. Czeskosłowacko-Polski Związek Kolejowy. Taryfa towarowa, część II, zeszyt 3.

Z ważnością od dnia 23 lipca 1936 r. wprowadza się w taryfie powyższej uzupełnienia następujące:

Strona 73. Aneks. W alfabetycznym porządku zamieszcza się:

Szmaty stare	9
Towary wszelkiego rodzaju	1

Strona 76. Aneks. Zamieszcza się następującą nową pozycję:

9	Szmaty stare	Karlovy Vary horni nádraží	Białystok	5 t	994
			Centralny	10, 15 t	603
			Łódź Kaliska	5 t	820
				10, 15 t	528

Nr. H. Tz. III. 69, 11.



**Poz. 371. Czeskosłowacko-Polski Związek Kolejowy. Taryfa towarowa, część II, zeszyt 4.**

Z mocą obowiązującą od dnia 1 sierpnia 1936 r. wchodzi w życie taryfa towarowa część II, zeszyt 4.

Zeszyt ten zawiera taryfę artykułową Nr. 102 (drzewo), obowiązującą w kierunku z Czechosłowacji do Polski oraz taryfy artykułowe Nr. 202 (drzewo) i Nr. 229 (dykty), obowiązujące w kierunku z Polski do Czechosłowacji.

Taryfa powyższa jest do nabycia w Administracji Dziennika Taryf i Zarządzeń Kolejowych w Warszawie, ul. Chałubińskiego 4 oraz we wszystkich Dyrekcjach Okręgowych Kolei Państwowych.

Nr. H. Tz. III.-70/18.

**Poz. 372. Czeskosłowacko-Polski Związek Kolejowy. Taryfa, część II, zeszyt 8.**

Z dniem 1 sierpnia 1936 r. wchodzi w życie Taryfa część II, zeszyt 8.

Zeszyt ten zawiera taryfy artykułowe Nr 118 (na przewóz piasku, gliny, szamoty i wyrobów szamotowych), Nr 126 (na przewóz kamieni), Nr 127 (na przewóz wyrobów glinianych) w kierunku z Czechosłowacji do Polski oraz taryfę artykułową Nr 251 na przewóz dolomitu w kierunku z Polski do Czechosłowacji.

Taryfę tę można nabyć we wszystkich Dyrekcjach Kolei Państwowych oraz w Administracji Dziennika Taryf i Zarządzeń Kolejowych w Warszawie, ul. Chałubińskiego 4. Równocześnie z wejściem w życie tej taryfy uchyla się ważność taryfy towarowej część II, zeszyt 8, obow. od 1 grudnia 1933 r., wraz z dodatkiem I oraz późniejszymi zmianami i uzupełnieniami.

Nr. H. Tz. III. 74/16.

**Poz. 373. Polsko-Czeskosłowacko-Dunajowy Związek Komunikacyjny. Międzynarodowa Taryfa Kolejowo-Wodna, zeszyt 1.**

Dla towarów taryfy Nr 63:

A. Cynk nieobrobiony — poz. A—b),

B. Ołów surowy w gęsiach, blokach i płytach — poz. A—a),

wprowadza się od niżej wymienionych stacji do stacji Bratislava pristav i Bratislava pristav—Verejne skladištia następujące stawki, stosowane w drodze zwrotu:

OD STACJI	Rodzaj towaru	Do stacji Bratislava pristav, Bratislava pristav—Verejne skladištia	
		10 t	15 t
		hč od 100 kg	
Będzin . . . . .	A	1658	1605
Chebbie . . . . .	A	1658	1605
	B	1577	1524
Karolina . . . . .	A	1598	1552
Katowice-Bogucice . . . . .	A	1598	1552
Mysłowice . . . . .	A	1658	1605
Nowy Bytom Towar. . . . .	A	1658	1605
Oświęcim . . . . .	A	1480	1443
Rozdzień . . . . .	A	1658	1605
	B	1577	1524
Strzybnica . . . . .	B	1740	1668
Szarlej . . . . .	A	1764	1703
Szczakowa . . . . .	A	1711	1654
Szopienice . . . . .	A	1658	1605
Szopienice Rozdzień . . . . .	A	1658	1605
Trzebinia . . . . .	A	1658	1605
	B	1577	1524
Wirek Nowowiejski . . . . .	A	1658	1605
Zagórze Dąbrowskie . . . . .	A	1711	1654



Powyższe stawki obowiązują dla transportów, przewiezionych w okresie czasu od 1 czerwca 1936 r. do 31 maja 1937 r.

Przesyłki powinny być nadawane jako zwyczajne i muszą być dalej wywiezione po Dunaju.

Opłatę miejscową na stacjach Bratislava prístav i Bratislava prístav—Verejné skladišťa należy zaliczać oddzielnie tylko przy przesyłkach, przewożonych po Dunaju w górę rzeki.

W terminie ważności zniżki musi być przewiezione najmniej 6.500 tonn; z tego kontyngensu musi być wywiezione po Dunaju w dół rzeki przynajmniej 4.000 tonn.

Przesyłki przewozi się przez Granicę Państwa pod Cieszynem.

Opłaty stosuje się w drodze kartowania po złożeniu gwarancji 130.000 Kč. względnie innego stosownego zabezpieczenia.

Pierwotne listy przewozowe, opiewające na reklamanta jako odbiorcę, przy dołączeniu oryginalnych okrętowych listów przewozowych, stwierdzających przewóz po Dunaju, należy przedłożyć wraz z reklamacją do Dyrekcji Kolei Państwowych Bratislava najpóźniej do 31 sierpnia 1937 r.

Nr. H. Tz. III. 172/23.

#### Poz. 374. Polsko-Czeskosłowacko-Dunajowy Związek Komunikacyjny. Międzynarodowa Taryfa Kolejowo-Wodna, zeszyt 1.

Z natychmiastową ważnością uzupełnia się nomenklaturę towarów Taryfy Nr 85 A nowym towarem „owies”.

Z tą samą ważnością, przy podwyżkach stawek zaś z ważnością od 1 sierpnia 1936 r. zastępuje się nomenklaturę i tabelę opłat I Taryfy Nr. 8 w następujący sposób:

#### Taryfa Nr 8

Skóry surowe, suche, niewyprawione.

TABELA I.

Do stacji	Towary działu	Droga przewozu	Od stacji		Droga przewozu	Od stacji	
			Bratislava prístav, Brati- slava prístav — Verejné skladišťa			Komárno prístav, Ko- márn prístav nakladište	
			5 t.	10 t.		5 t.	10 t.
			gr za 100 kg			gr za 100 kg	
Bielsko . . . . .	—	Teš	388	346	Teš	416	370
Kraków . . . . .	—	Teš	517	447	Teš	545	471
Kraków Bonarka . .	—	Teš	517	447	Teš	545	471
Kraków Płaszów . .	—	Teš	517	447	Teš	545	471
Lwów . . . . .	—	Teš	777	676	Teš	777	675
Lwów Kleparów . .	—	Teš	777	676	Teš	777	675
Lwów Podzamcze . .	—	Teš	784	681	Teš	784	680
Stanisławów . . . .	—	Teš	763	673	Teš	763	673
Warszawa Gdańska .	—	Teš	835	691	Teš	863	715
Warszawa Główna . .	—	Teš	835	691	Teš	863	715
Warszawa Praga . .	—	Teš	843	698	Teš	871	722
Warszawa Wileńska .	—	Teš	843	698	Teš	871	722
Warszawa Wschodn.	—	Teš	843	698	Teš	871	722
Zebrzydowice . . .	—	Pe	343	310	Pe	376	341

Nr. H. Tz. III. 172/26.



**Poz. 375. Polsko-Czeskosłowacko-Dunajowy Związek Komunikacyjny. Międzynarodowa taryfa Kolejowo-Wodna, zeszyt 2B.**

W taryfie powyższej wprowadza się następujące sprostowania omyłek drukarskich:

W niżej wymienionych taryfach artykułowych w relacji „Bratislava pristav—Budapest” zamieszcza się następujące stawki za przewóz drogą wodną w rubryce dla 15 tonn:

str. 26. Tar. art. Nr 19:	Towary działu A-b . . . . .	127
	„ „ B-a, b . . . . .	182
str. 27. Tar. art. Nr 21:	„ „ C . . . . .	99
str. 37. Tar. art. Nr 36:	„ „ B . . . . .	115
str. 45. Tar. art. Nr 47:	„ „ A, B . . . . .	104
	„ „ C . . . . .	104.

str. 47. Tar. art. Nr 50: zamieszcza się następujące stawki za przewóz drogą wodną w rubryce dla 15 tonn w niżej podanych relacjach:

Bratislava pristav—Budafok . . . . .	107
Bratislava pristav—Budapest . . . . .	107
Bratislava pristav—Dunaföldvár . . . . .	130a
Bratislava pristav—Szeged . . . . .	150.

Nr. H. Tz. III 180/20.

**Poz. 376. Czeskosłowacko-Polski Związek Kolejowy dla komunikacji z portami morskimi. Międzynarodowa Taryfa Związkowa, część I.**

Z natychmiastową ważnością skreśla się na stronie 209 w pozycji aneksu Nr. 8 w kolumnie „towary działu” pod I słowa: „o zawartości żelaza powyżej 55%”.  
(H. Tz. III. 98/21).

**Poz. 377. Czeskosłowacko-Polski Związek Kolejowy dla komunikacji z portami morskimi. Międzynarodowa Taryfa Związkowa, część I.**

Z natychmiastową ważnością wprowadza się w wyżej wymienionej taryfie następujące zmiany:

Strona 190.

w alfabetycznym porządku zamieszcza się:

koks z węgla kamiennego . . . . . 39.

Strona 212/3.

Zamieszcza się następującą nową pozycję:

„Pozycja Nr 39:

Zniżka przewoźnego dla koksu z węgla kamiennego.

O d s t a c j i:	D o s t a c j i
	Gdynia Port Danzig (Gdańsk)
Doubrava Karvinná hlavní nadraží Moravská Ostrava báňská dráha Moravská Ostrava—Prívoz	587

**Warunki stosowania.**

1. Zniżkę stosuje się w drodze zwrotu pod warunkiem przewiezienia w okresie czasu od 1 lipca 1936 do 28 lutego 1937 r. 10.000 tonn.
2. Przewoźne należy zapłacić za faktyczną wagę przesyłki, najmniej za 15.000 kg na jeden list przewozowy i wagon.
3. Przesyłki mają być nadawane jako zwyczajne o wadze najmniej 600 tonn w jednym dniu.



4. Reklamacje o zwrot różnicy przewoźnego powinien wnieść nadawca najpóźniej do trzech miesięcy po upływie ważności zniżki do Dyrekcji Kolei Państwowych Olomouc, do której należy dołączyć oryginalne listy przewozowe i spisać je na wykazach refakcyjnych na sprzedażnym druku ČSD. (Nr 369) albo na takim samym druku własnym.

5. Zniżoną stawkę można stosować już w drodze kartowania, o ile nadawca złoży w Dyrekcji Kolei Państwowych Olomouc gwarancję w wysokości 60.000 Kč.

6. W razie zastosowania zniżonej stawki według poprzedniego punktu już w drodze kartowania, obowiązany jest nadawca dla zwolnienia gwarancji przedłożyć dowody na przewiezienie 10.000 tonn według warunków punktu 4.

Nr. H. Tz. III. 127/8.

**Poz. 378.** Taryfa międzynarodowa na przewóz osób i bagażu w bezpośredniej komunikacji pomiędzy stacjami Polskich Kolei Państwowych, położonych na obszarach Rzeczypospolitej Polskiej i Wolnego Miasta Gdańska oraz stacjami kolei żelaznych, znajdujących się w zarządzie Polskich Kolei Państwowych na tych obszarach z jednej strony, a stacjami Towarzystwa Kolei Rzeszy Niemieckiej i niemieckich kolei prywatnych z drugiej strony.

Z mocą obowiązującą od dnia ogłoszenia wprowadza się do zeszytu II powyższej taryfy następujące uzupełnienie:

Na stronie 16 dodatku II po stacji „Gdynia” włącza się nową następującą relację:

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
GDYNIA DWORZEC MORSKI										
6 Kalthof Marienburg (Westpr)	Tczew—Kalthof	78	—	—	—	—	—	0,38	0,38	0,38
7 Strzebielino Gross Boschpol	Strzebielino	48	—	—	—	—	—	0,26	0,26	0,26
8 Chojnice Firschau	Tczew—Chojnice	167	—	—	—	—	—	0,69	0,69	0,69
11 Zbąszyń Neu Bentschen	Tczew—Inowrocław —Zbąszyń	418	—	—	—	—	—	1,62	1,62	1,62
14 Rawicz Korsenz	Tczew—Inowrocław —Poznań—Ra- wicz	447	—	—	—	—	—	1,62	1,62	1,62
19 Pawonków Pluder	Tczew—Inowrocław —Poznań—Pawon- ków	621	—	—	—	—	—	2,13	2,13	2,13
21 Rojca Beuthen Stadtw.	Tczew—Inowrocław —Poznań—Rojca	638	—	—	—	—	—	2,13	2,13	2,13
22 Chorzów albo Ruda Śl. Beuthen Hbf oder Hindenburg	Tczew—Inowrocław —Poznań—Chorzów Ruda Śl.	656	—	—	—	—	—	2,23	2,23	2,23
23 Sumina Buchenau	Tczew—Inowrocław —Poznań—Katowi- ce—Sumina	731	—	—	—	—	—	2,31	2,31	2,31

Nr. H. O. III. 65/47

Minister Komunikacji: J. Ulrych



## II. OBWIESZCZENIE.

- 1) W sprawie obowiązku składania zaświadczeń walutowych w razie skierowania przesyłki na obszar W. M. Gdańska w drodze dodatkowego zlecenia lub w drodze rozporządzenia przesyłką przez nadawcę.

Stosownie do pkt. 5 części II zarządzenia Ministra Skarbu z dnia 17 czerwca 1936 r. w sprawie zwolnienia od obowiązku przedstawiania zaświadczeń walutowych przy wywozie niektórych towarów (Monitor Polski Nr. 141, poz. 253) nie jest wymagane przedstawianie zaświadczenia walutowego dla wszelkich towarów, przeznaczonych do bezpośredniego przewozu przez publiczne przedsiębiorstwa przewozowe przez obszar W. M. Gdańska z Polski do Polski.

Jeżeli jednak nadawca przesyłek, składających się z towarów, wymienionych w Załączniku do zarządzenia Ministerstwa Skarbu z dnia 17 czerwca 1936 r. (Monitor Polski Nr. 141, poz. 253), zmienia stację przeznaczenia, położoną w Polsce na stację przeznaczenia, położoną na obszarze W. M. Gdańska, bądź w drodze dodatkowego zlecenia (§ 21 T. T. Cz. I-A), bądź w drodze rozporządzenia (wskazówki), wywołanego przeszkodą w przewozie lub przeszkodą w wydaniu (§§ 23 i 24 T. T. Cz. I-A), jest on obowiązany przy złożeniu dodatkowego zlecenia lub rozporządzenia (wskazówki), złożyć stacji nadania zaświadczenie walutowe według wzoru, ustalonego obwieszczeniem Ministra Przemysłu i Handlu z dnia 15. V. 1936 r. (Monitor Polski Nr. 116, poz. 209). W razie niezłożenia takiego zaświadczenia walutowego dodatkowe zlecenie lub rozporządzenie (wskazówka) nie będzie wykonane (zob. § 22 pkt. 1 lit. c. R. P. T.).

Zlecenie dodatkowe lub rozporządzenie (wskazówka) nadawcy w przedmiocie zmiany stacji przeznaczenia na stację, położoną na obszarze W. M. Gdańska, może być wykonane przez kolej tylko o tyle, o ile ono zdąży dojść do polskiej stacji granicznej z obszarem W. M. Gdańska przed przejściem odnośnej przesyłki na obszar W. M. Gdańska. Po przejściu granicy, gdy organa polskiej kontroli skarbowej nie będą już w możności sprawdzenia, czy przedstawione zaświadczenie walutowe istotnie odnosi się do danej przesyłki, zlecenie dodatkowe lub rozporządzenie (wskazówka) nadawcy w wyżej wskazanym przedmiocie nie podlega wykonaniu.

Obwieszczenie niniejsze nie dotyczy przesyłek węgla, koksu oraz brykietów z nich, co do których obowiązuje specjalne zarządzenie Ministerstwa Skarbu.  
Nr. H. P. I. 1/188.

- 2) W sprawie wznowienia normalnego ruchu pociągów przez most na rzece Narwi na szlaku Nowogród—Morgowniki.

Wobec odbudowy na rzece Narwi mostu znajdującego się na szlaku Nowogród—Morgowniki kolei wąskotorowej Ostrołęckiej, Dyrekcja Okręgowa Kolei Państwowych w Warszawie wznowiła z dniem 14 lipca 1936 r. ruch pociągów kierowanych przez szlak Nowogród—Morgowniki, przerwany z powodu odbudowy mostu z dniem 10 czerwca 1934 r. (patrz Nr 39 Dz. Taryf i Zarządzeń Kolejowych, obwieszczenie 2).

H. R. T. XI. 280. 1.

- 3) W sprawie kolejowego kursu walut zagranicznych.

Na podstawie § 49 Regulaminu przewozu (Dz. U. R. P. z r. 1931, Nr. 93, poz. 721) niniejszem obwieszcza się kolejowe kursy walut zagranicznych, według których przelicza się należności przewozowe, zaliczenia, opłaty dodatkowe lub inne opłaty, wyrażone w obcych walutach, a uiszczane w walucie krajowej (kursy przeliczenia), jak również według których przyjmuje się zapłatę w walucie obcej (kursy przyjmowania), mianowicie:



## I. KOLEJOWY KURS WALUT ZAGRANICZNYCH.

Obowiązuje od dnia 27 czerwca 1936 r., aż do odwołania:

Sym- bol waluty	1. Waluty obce (kursy przeliczenia):	2. Kursy złotego polskiego (kursy przyjmowania):	Sym- bol waluty
	Za 1 dolar złoty . . . . . 8 92 zł	Za 100 złotych . . . . . 11.22 dolarów złotych	
0	Za 1 dolar St. Zjedn. Am. Półn. . . . . 5 35 zł	" " " . . . . . 19.10 dolarów St. Zjedn.	
1	Za 100 franków francuskich . . . . . 35,20 zł	Am. Półn. . . . .	0
	" " franków belgijskich . . . . . 18,15 zł	" " " . . . . . 565,00 franków belgijskich .	
2	" " franków szwajcarskich . . . . . 173,50 zł	" " " . . . . . 58,50 franków szwajcarskich	2
11	" " franków złotych . . . . . 172 00 zł	" " " . . . . . 100,00 guldenów gdańskich .	3
3	" " guldenów gdańskich . . . . . 100,00 zł	" " " . . . . . 462 00 koron czeskich . .	4
4	" " koron czeskich . . . . . 22 15 zł	" " " . . . . . 2500 00 lei rumuńskich . .	5
12	" " koron duńskich . . . . . 120 00 zł	" " " . . . . . 240,00 lirów włoskich . .	6
12	" " koron norweskich . . . . . 135 00 zł	" " " . . . . . 47,75 marek niemieckich .	7
12	" " koron szwedzkich . . . . . 138 50 zł	" " " . . . . . 102,00 szylingów austriackich	9
5	" " lei rumuńskich . . . . . 4,25 zł	" " " . . . . . 58,20 franków złotych <sup>2)</sup> .	
6	" " lirów włoskich . . . . . 42,75 zł	" " " . . . . . 840 00 dynarów jugosłowiań-	
7	" " marek niemieckich . . . . . 215 00 zł	skich.	
8	" " szylingów austriackich . . . . . 100 00 zł		
9	" " dynarów jugosłowiańskich . . . . . 12,40 zł		
8	" " pengő złotych <sup>1)</sup> . . . . . 157,00 zł		
	" " florenów holenderskich . . . . . 360,50 zł		

<sup>1)</sup> Na skutek interwencji narodowego Banku węgierskiego kurs wprowadzony od dnia 18 czerwca 1936 r.<sup>2)</sup> Kurs ten nie ma zastosowania w komunikacji górnośląskiej — sąsiedzkiej.

Nr. F. D. IV. 126/9.

## SPROSTOWANIA.

## Taryfa wewnętrzna P. K. P.

1) W zarządzeniu, ogłoszonym w Dz. T. i Z. K. z 1936 r. Nr. 20, poz. 336, w p. 3), w wierszu trzecim i czwartym, omyłkowo wydrukowany znak odnośnika „\*)” zastępuje się znakiem: „+”).

2) W Dzienniku Taryf i Zarządzeń Kolejowych z roku 1936, Nr. 21 prostuje się co następuje:

W pozycjach Nr. 355, 356, 357 i 358, w wierszu pierwszym od góry słowa: „Z dniem 15 lipca 1936 roku” prostuje się na słowa: „Z dniem 16 lipca 1936 roku.”

Prenumeratę i ogłoszenia przyjmuje Administracja wydawnictw M. K. w Warszawie, ul. Chałubińskiego 4, telef. 8-26-28 (Konto czekowe P. K. O. Nr. 30 658).

Prenumerata wynosi kwartalnie: w Polsce — 10 zł, w pozostałych krajach — 1.50 dolara złotego. Pojedynczy numer — 1 zł <sup>\*)</sup>.

Prenumeratę wpłacać należy zgóry przed początkiem każdego kwartału, półrocza lub roku.

Zamówienia na prenumeratę jak również na numery pojedyncze wykonywa się jedynie po wpłaceniu należności.

Reklamacje z powodu nieotrzymania poszczególnych numerów wnosić należy do właściwych urzędów pocztowych niezwłocznie po otrzymaniu następnego kolejnego numeru. Reklamacyj spóźnionych lub wniesionych niewłaściwie nie uwzględnia się.

Cena ogłoszeń: za stronę — 100 zł, ½ strony — 50 zł, ¼ strony — 30 zł, 1/8 strony — 20 zł, 1/16 strony — 10 zł, drobne — po 20 gr za wyraz. Przy ogłoszeniach wielokrotnych — ze zniżką 20%.

\*) Sprzedaż oddzielnych numerów odbywa się w Administracji wydawnictw M. K. oraz w składnicach taryfowych Dyrekcyj Okręgowych Kolei Państwowych.



TABELA OPŁAT DO TARYF WYJĄTKOWYCH ph-7.

TABELA OPŁAT DO TARYF WYJĄTKOWYCH ph-7.					
	KOLUMNA		KOLUMNA		KOLUMNA
	ph-7		ph-7		ph-7
Za odległość	dla przesył. wag.	Za odległość	dla przesył. wag.	Za odległość	dla przesył. wag.
kilometrów	z oblicz. przew. najmniej za:	kilometrów	z oblicz. przew. najmniej za:	kilometrów	z oblicz. przew. najmniej za:
	15.000 kg		15.000 kg		15.000 kg
	gr za 100 kg		gr za 100 kg		gr za 100 kg
1—5	11				
6	12	46	22	86	33
7	12	47	23	87	33
8	12	48	23	88	33
9	13	49	23	89	33
10	13	50	24	90	33
11	13	51	24	91	34
12	14	52	24	92	34
13	14	53	25	93	34
14	14	54	25	94	34
15	14	55	25	95	34
16	15	56	25	96	35
17	15	57	26	97	35
18	15	58	26	98	35
19	15	59	26	99	35
20	15	60	26	100	35
21	16	61	26	101—105	36
22	16	62	27	106—110	37
23	16	63	27	111—115	38
24	17	64	27	116—120	39
25	17	65	27	121—125	40
26	17	66	27	126—130	41
27	17	67	28	131—135	42
28	18	68	28	136—140	43
29	18	69	28	141—145	44
30	18	70	28	146—150	45
31	18	71	28	151—155	46
32	19	72	29	156—160	47
33	19	73	29	161—165	48
34	19	74	29	166—170	49
35	19	75	29	171—175	50
36	20	76	30	176—180	51
37	20	77	30	181—185	52
38	20	78	31	186—190	53
39	21	79	31	191—195	54
40	21	80	31	196—200	55
41	21	81	31	201—210	56
42	21	82	32	211—220	57
43	22	83	32	221—230	58
44	22	84	32	231—240	59
45	22	85	32	241—250	60



KOLUMNA		KOLUMNA		KOLUMNA	
ph-7		ph-7		ph-7	
Za odległość	dla przesył. wag.	Za odległość	dla przesył. wag.	Za odległość	dla przesył. wag.
kilometrów	z oblicz. przew. najmniej za:	kilometrów	z oblicz. przew. najmniej za:	kilometrów	z oblicz. przew. najmniej za:
	15,000 kg		15,000 kg		15,000 kg
	gr za 100 kg		gr za 100 kg		gr za 100 kg
251—260	61	601—610	88	951—960	112
261—270	61	611—620	89	961—970	113
271—280	62	621—630	90	971—980	113
281—290	63	631—640	91	981—990	114
291—300	64	641—650	92	991—1000	114
301—310	64	651—660	93	1001—1010	115
311—320	65	661—670	93	1011—1020	115
321—330	66	671—680	94	1021—1030	115
331—340	67	681—690	94	1031—1040	116
341—350	67	691—700	95	1041—1050	116
351—360	68	701—710	96	1051—1060	116
361—370	69	711—720	97	1061—1070	116
371—380	70	721—730	98	1071—1080	117
381—390	70	731—740	99	1081—1090	118
391—400	71	741—750	100	1091—1100	118
401—410	72	751—760	101	1101—1110	119
411—420	73	761—770	102	1111—1120	119
421—430	73	771—780	103	1121—1130	120
431—440	74	781—790	104	1131—1140	120
441—450	75	791—800	104	1141—1150	121
451—460	76	801—810	105	1151—1160	121
461—470	76	811—820	105	1161—1170	122
471—480	77	821—830	106	1171—1180	122
481—490	78	831—840	106	1181—1190	123
491—500	79	841—850	107	1191—1200	123
501—510	79	851—860	107	1201—1210	124
511—520	80	861—870	108	1211—1220	124
521—530	81	871—880	108	1221—1230	125
531—540	82	881—890	109	1231—1240	125
541—550	82	891—900	109	1241—1250	126
551—560	83	901—910	110	1251—1260	126
561—570	84	911—920	110	1261—1270	127
571—580	85	921—930	111	1271—1280	128
581—590	86	931—940	111	1281—1290	129
591—600	87	941—950	112	1291—1300	130